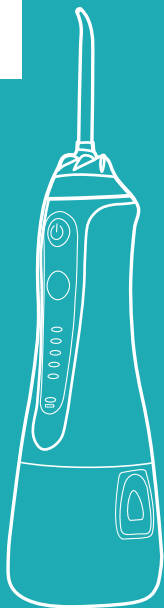


**Зубная гигиена
больше
не проблема!**

**Ирригатор
для полости рта
КТ-2919**



Если у вас возникнут трудности с использованием нашей техники, перед обращением в магазин просим позвонить на горячую линию Kitfort:

8-800-775-56-87

(пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени)

info@kitfort.ru

Мы расскажем про особенности работы прибора
и проконсультируем по любым другим вопросам

Содержание

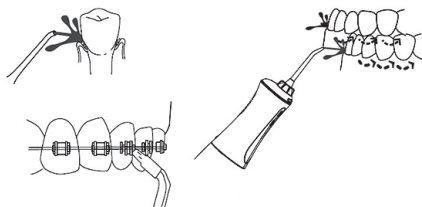
Общие сведения	4
Комплектация	6
Устройство ирригатора	7
Подготовка к работе и использование	8
Чистка, обслуживание, уход и хранение ирригатора	15
Устранение неполадок	16
Технические характеристики	20
Меры предосторожности	22
Другие товары Kitfort	25

Общие сведения

Ирригатор — это прибор для ухода за полостью рта. Он очень прост в использовании: налейте воду (или специальный раствор для полоскания зубов) в резервуар, выберите подходящий вам режим и начинайте очистку.

После еды остатки пищи застревают между зубами, забиваются в карманы десен. В таких случаях на помощь может прийти зубная нить или флоссер. Но для чистки зубов нитью необходимо обеспечить чистоту рук, а возможность помыть их имеется далеко не всегда. В противном случае повышается вероятность попадания в полость рта болезнетворных бактерий и вирусов. Также зубной нитью можно механически повредить десны.

Ирригатор может частично заменить зубную нить или флоссер. Тонкая и сильная струя воды вымывает остатки еды и налет из межзубного пространства и десневых карманов. Струя воды не только очищает труднодоступные места, но и тщательно массирует десны, что является хорошей профилактикой заболевания десен. Ирригатор считается самым гигиеничным вариантом ухода за полостью рта. Особенно он будет полезен для тех людей, которые носят брекететы, и людям с протезами или коронками.



Модель Kitfort КТ-2919 является портативным ирригатором, его можно брать с собой в путешествия или на работу — он с легкостью поместится в небольшой сумке. Сам ирригатор вы можете положить в специальную сумку на замочке, она идет в комплекте.

У ирригатора 2 кнопки — кнопка включения/выключения и кнопка выбора режимов. У прибора всего 5 режимов работы, вы можете выбрать от самого слабого до самого сильного. Если вы до этого не пользовались ирригатором, начните с самого слабого режима, т.к. неподготовленные и чувствительные десны могут начать кровоточить из-за сильного и тонкого потока воды. Когда десны привыкнут и окрепнут, вы можете переходить на более сильные режимы.

При работе на корпусе ирригатора светится индикатор выбранного режима. Когда батарея садится, то подсвечивается значок заряда батареи.

Прибор автоматически отключается после 2 минут использования.

В комплекте к ирригатору идут насадки: две классические струйные насадки, насадка для удаления зубного камня и налета из-под линии десны, насадка с щеточкой для удаления налета, насадка для чистки языка. На насадках есть цветные пластиковые части, чтобы насадки нельзя было перепутать.

Заряжать прибор с помощью USB-шнура можно от компьютера или через сетевой адаптер, который наверняка окажется у вас дома.

С профилактическими целями ирригатор нужен каждому взрослому человеку. Ирригатор не заменяет собой зубную щетку, он является частью комплексного ухода за полостью рта. Комплексный уход для вас должен подобрать



ваш лечащий врач-стоматолог, обычно уход включает в себя: ирригацию, чистку зубов зубной щеткой и ершиками, полоскание рта ополаскивателем и использование зубной нити, если это необходимо. Этот прибор рекомендуют стоматологи во всем мире.

Комплектация

1. Ирригатор:

- Струйная насадка — 2 шт.
- Насадка для удаления зубного камня и налета из-под линии десны — 1 шт.
- Насадка с щеточкой для удаления налета — 1 шт.
- Насадка для чистки языка — 1 шт.
- Резервуар для воды — 1 шт.
- USB-шнур с нестандартным разъемом — 1 шт.

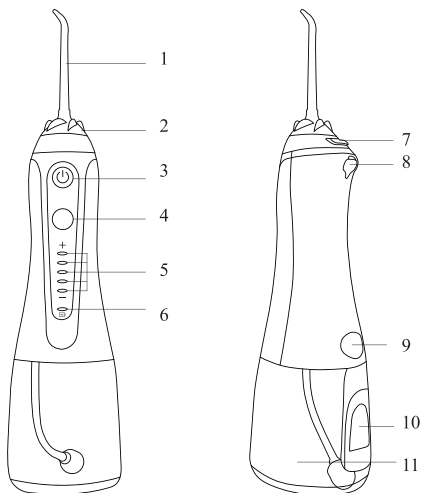
2. Сумочка — 1 шт.

3. Руководство по эксплуатации — 1 шт.

4. Коллекционный магнит — 1 шт.*

*опционально

Устройство ирригатора



1. Струйная насадка
2. Поворотный механизм
3. Кнопка «Вкл/Выкл»
4. Кнопка «Режим»
5. Индикаторы режимов
6. Индикатор зарядки

7. Кнопка снятия насадки
8. Силиконовая заглушка
9. Кнопка снятия резервуара
10. Крышка резервуара
11. Резервуар для воды



Подготовка к работе и использование

Перед первым использованием налейте воду в резервуар в отверстие для залива воды, закройте отверстие крышкой, потрясите. После этого переверните ирригатор, откройте крышку отверстия и слейте воду. Насадки помойте водой с мылом.

Зарядка ирригатора

1. Откройте силиконовую заглушку из корпуса ирригатора.
2. Вставьте в гнездо на корпусе разъем USB-шнура, другой конец шнура подключите в USB-разъем включенного электронного устройства, например, компьютера. Если у вас есть в наличии сетевой адаптер (или пауэр-банк), то другой конец шнура вставьте в сетевой адаптер, а сам адаптер подключите в сеть.

Во время подзарядки будет мигать синим индикатор зарядки. Когда устройство полностью зарядится, индикатор начнет гореть непрерывно синим. Время полной зарядки составляет 3–5 часов.

Внимание! Во время зарядки пользоваться ирригатором невозможно.

Перед первым использованием зарядите устройство 3–5 часов.



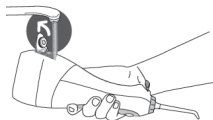
Если ирригатором планируют не пользоваться в течение длительного времени, зарядите его перед тем, как убрать на хранение.

Для увеличения срока службы батареи заряжайте прибор вовремя, а также не оставляйте ирригатор разряженным на длительное время. Если вы оставите ирригатор разряженным, то батарея из-за саморазряда может разрядиться ниже

минимального порога, и электрическая схема заблокирует батарею. В этом случае попробуйте зарядить ирригатор в течение 16 часов.

Как налить воду

Откройте крышку резервуара, наклоните корпус горизонтально. Налейте воду в отверстие для заливки воды.



Используйте кипяченую воду или специальный раствор для полоскания рта. Температура воды или раствора должна быть не выше 45 °С.

Как открыть крышку резервуара

Открывайте крышку резервуара аккуратно, строго вверх. Не раскачивайте ее из стороны в сторону, иначе крепления крышки могут сломаться.

Установка насадки

Насадка является индивидуальным аксессуаром для каждого члена семьи. На насадках есть специальные цветные пластиковые части, чтобы можно было различить их друг от друга.

Вставьте насадку в отверстие до щелчка. Отверстие расположено в верхней части корпуса. Чтобы извлечь насадку, нажмите на кнопку снятия насадки и потяните насадку вверх.



Использование

1. Поверните наконечник струйной насадки, чтобы отрегулировать направление потока воды. Установленная насадка крутится на 360°.
2. Включите ирригатор кнопкой «Вкл/Выкл». Установите необходимый вам режим работы кнопкой «Режим».

Примечание. Если вы пользуетесь ирригатором в первый раз, установите самый слабый режим, он находится рядом с «–». Иначе чувствительные и неподготовленные десны могут быть травмированы резким и сильным потоком воды.

3. Перед тем как нажать на кнопку «Вкл/Выкл» еще раз, наклоните его под углом 45° и направьте струйный наконечник себе в рот.
4. Наклонитесь над раковиной, а рот слегка приоткройте, нажмите кнопку «Вкл/Выкл». Вода из вашего рта должна стекать в раковину. Действуйте в такой последовательности, как на рисунке, а именно двигайтесь от жевательных зубов к передним, направляйте насадку вдоль контура десны, задерживаясь в межзубных пространствах. Чтобы разбрызгивания было меньше, включайте и выключайте прибор только при нахождении насадки во рту.
5. Когда вода закончится, выключите ирригатор, нажав на кнопку «Вкл/Выкл». Аккуратно откройте крышку резервуара. Переверните ирригатор и слейте оставшуюся воду. Если вы пользовались не водой, а специальным раствором для полоскания, обязательно промойте ирригатор после него. Для этого налейте в резервуар воду, включите ирригатор, направляя сам прибор и насадку вниз в раковину.

Примечание. Если ирригатор не выключить, то через 2 минуты прибор отключится автоматически.

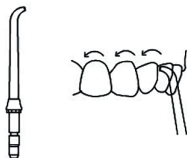
6. Отсоедините резервуар, если вы планируете долго не использовать прибор. Для этого нажмите на кнопку снятия резервуара, которая находится на корпусе. Снимите резервуар, откройте крышку, вытащите насадку, нажав

на кнопку снятия насадки, просушите все части прибора и уберите их на хранение.

Краткое описание насадок

Классическая струйная насадка

С помощью данной насадки можно очистить труднодоступные места во рту. Остатки пищи, которые глубоко «забиваются» в зубных или междесневых пространствах с легкостью вымываются потоком воды или специального раствора.



Насадка для удаления зубного камня и налета из-под линии десны



Зубной камень — это полностью или частично минерализованный мягкий микробный зубной налет, который не был удален во время чистки зубов. В полости рта происходит постоянное размножение микрофлоры (особенно после еды), что приводит к увеличению массы мягкого микробного зубного налета. Если налет вовремя не счистить, то сразу начинается процесс постепенного отвердения мягкого налета. Это происходит за счет его пропитывания минеральными солями, содержащимися в слюне.

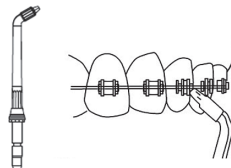


У насадки есть силиконовый кончик с узким отверстием, которое формирует тонкую струю. Струя обладает большей энергией, чем из обычной струйной насадки, эта сильная струя удаляет зубной камень и налет из-под ли-

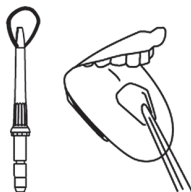
нии десны. Помимо воды можно использовать специальные растворы для полоскания, а также жидкие пероральные лекарства.

Насадка для ортодонтических конструкций

Насадка для ортодонтических конструкций разработана для людей, которые проходят ортодонтическое лечение. Данная насадка позволяет одновременно чистить и вымывать остатки еды из труднодоступных областей зубов и вокруг брекетов.



Насадка для чистки языка



Чистка языка — обязательная процедура, которую надо делать ежедневно каждому человеку. После употребления пищи только 10% бактерий остаются на зубах, а 90% — на языке. Неконтролируемое размножение бактерий на слизистой полости рта, в том числе и на языке,

может привести к таким заболеваниям, как стоматит, глосит, гингивит, кариес и т.д. После того как вы обработали ирригатором всю полость рта, почистили зубы щеткой с пастой, переходите к языку. Приведем порядок действий:

1. Установите насадку для чистки языка в держатель.
2. Начинайте от корня языка, постепенно переходя к кончику. Достаточно несколько раз провести данной насадкой по языку.

3. После процедуры тщательно прополощите рот.

Советы по использованию

Если вы пользуетесь ирригатором в первый раз, установите самый слабый режим, иначе чувствительные десны могут быть травмированы резким потоком воды. Со временем десны привыкнут к новым ощущениям, и можно будет попробовать установить другие режимы.

У ирригатора есть функция памяти. После нажатия на кнопку «Вкл/Выкл» будет включен тот режим, который вы установили при предыдущем включении.

Вы можете переключать режимы в выключенном ирригаторе.

В первое время использования возможна небольшая кровоточивость десен. Если у вас наблюдается сильная кровоточивость десен после двух недель использования ирригатора, обратитесь к врачу и проконсультируйтесь с ним по этому поводу.

Крышку отверстия для залива воды лучше открывать после каждого использования для того, чтобы остатки воды испарялись. Если крышку не открывать и ирригатором не пользоваться несколько дней, внутренние части могут «задохнуться» и при последующем использовании давать неприятный запах застоявшейся воды.

Рекомендуемая температура воды или раствора должна быть не выше 45 °С, ориентируйтесь на свои ощущения, со временем вы поймете воду какой температуры использовать комфортнее всего.

Если вместо кипяченой воды использовать специальные жидкости для полоскания рта, то с течением времени это может привести к образованию осадка в резервуаре

и на внутренних поверхностях. Чтобы этого избежать промывайте устройство сразу же после использования таких растворов.

Открывайте крышку резервуара аккуратно, строго вверх. Не раскачивайте ее из стороны в сторону, иначе крепления крышки могут сломаться.

Чистка, обслуживание, уход и хранение ирригатора

Протирайте корпус прибора сухой, а затем влажной тканью.

Периодически промывайте насадки водой с мылом. Меняйте насадки по мере износа.

Если прибор не использовался в течение долгого времени, промойте его. Для этого налейте в резервуар воду, включите ирригатор, направляя сам прибор и насадку вниз в раковину.

Если вместо кипяченой воды использовать специальные жидкости для полоскания рта, то с течением времени это может привести к образованию осадка в резервуаре и на внутренних поверхностях. Чтобы этого избежать промывайте устройство сразу же после использования таких растворов.

Как избавиться от известкового налета

Внутри ирригатора по истечении некоторого времени начинают скапливаться известковый налет и прочие отложения. Это зависит от жесткости воды. Налет накапливается как в резервуаре для воды, так и на внутренних по-

верхностях. Это затрудняет работу мотора и снижает срок службы прибора. Известковый налет также является благоприятной средой для размножения болезнетворных бактерий и микроорганизмов. Средство для чистки ирригатора поможет удалить налет со всех поверхностей и скрытых элементов устройства. Действуйте согласно инструкции на таком средстве.

Также вы можете воспользоваться лимонной кислотой из расчета 3 г на 100 мл воды. Залейте 150 мл воды с растворенной в ней лимонной кислотой в резервуар ирригатора. Включите ненадолго ирригатор, после это оставьте на 15–20 минут. Затем включите ирригатор и прогоните с чистой водой несколько раз.

Храните прибор в сухом и прохладном месте, недоступном для детей.

Устранение неполадок

Устройство не заряжается, индикация не горит

Возможная причина	Решение
Нет напряжения в сети	Проверьте наличие напряжения в сети

Не снимается насадка

Возможная причина	Решение
Вы не нажали на кнопку снятия насадки	Нажмите на кнопку снятия насадки и потяните насадку вверх

**Вода вытекает из места соединения насадки
с корпусом**

Возможная причина	Решение
Уплотнительная пластиковая часть струйной насадки повредилось или потерялось, и между насадкой и корпусом образовался зазор	Обратитесь к производителю за новой насадкой и установите ее согласно инструкции

Из резервуара льется вода

Возможная причина	Решение
Крышка отверстия для заливки воды пропускает воду	Обратитесь к производителю за новым уплотнительным кольцом, установите его в крышку резервуара
Уплотнительное кольцо в верхней части резервуара пропускает воду	Обратитесь к производителю за новым уплотнительным кольцом, установите его в верхнюю часть резервуара

Низкое давление

Возможная причина	Решение
Ирригатор разрядился	Произведите зарядку согласно инструкции так, как написано в разделе «Зарядка ирригатора»
Насадка сломалась	Замените насадку на новую

Ирригатор работает несколько минут, а затем выключается

Возможная причина	Решение
Батарея пришла в негодность	Обратитесь к производителю за новой батареей
USB-шнур с нестандартным разъемом повредился	Обратитесь к производителю за новым USB-шнуром

Ирригатор вдруг остановил работу

Возможная причина	Решение
Сработала защита от перегрева. Возможно вы непрерывно использовали ирригатор больше 5 раз, установив самый сильный режим	Оставьте прибор на 2 часа, а после этого попробуйте его включить

Ирригатор не включается

Возможная причина	Решение
Вы оставили ирригатор разряженным на длительный срок	Для увеличения срока службы батареи заряжайте прибор вовремя, а также не оставляйте ирригатор разряженным на длительное время. Если это произошло, попробуйте зарядить ирригатор в течение 16 часов

Вода не поступает

Возможная причина	Решение
Насадка засорилась или сломалась	Замените насадку на новую, если она сломалась. Или хорошо промойте насадку, вставьте ее в прибор и встряхните резервуар перед использованием
Налет накопился на резервуаре или на внутренних поверхностях прибора	Произведите очистку ирригатора так, как описано в разделе «Чистка, обслуживание, уход и хранение ирригатора»
Если вы впервые используете ирригатор или вы его долго не использовали, вода может не поступать сразу после включения прибора	Добавьте небольшое количество воды в место куда вставляется насадка.  После этого вставьте насадку и нажмите кнопку «Вкл.Выкл.», чтобы включить устройство

Если ваша ситуация не отображена выше, пишите нам на адрес info@kitfort.ru, приложив фотографии или видео-файлы, фиксирующие вашу проблему. Пришлите также фо-

тографию наклейки с серийным номером, расположенную на дне или на задней части корпуса устройства.

Технические характеристики

1. Мощность: 21 Вт
2. Питание: ≈ 5 В, 1 А
3. Аккумулятор: Li-Ion 3,7 В, 2500 мА*ч (9,25 Вт*ч)
4. Класс защиты от поражения электрическим током: III
5. Частота пульсации струи: 1200 имп/мин
6. Длина шнура: 1,2 м
7. Давление воды: от 1 до 7,5 бар (в зависимости от выбранного режима)
8. Емкость резервуара: 300 мл
9. Время зарядки: 3–5 часов
10. Режимов работы: 5
11. Автоотключение: через 2 мин
12. Время работы ирригатора при самом сильном режиме: 30 мин
13. Время работы ирригатора при самом слабом режиме: 60 мин
14. Размер устройства: $76 \times 85 \times 310$ мм
15. Размер упаковки: $120 \times 78 \times 250$ мм
16. Вес нетто: 0,40 кг
17. Вес брутто: 0,55 кг

Срок службы: 2 года

Срок гарантии: 1 год

Товар сертифицирован:



Производитель: Шэньчжэнь Баофэнтун Илектрикэл Эплаенсис Мэньюфакчуринг Ко., Лтд. 301 Рум, 3Ф, Блдг. 10, Чансин Саенс Энд Текнолэджи Парк, Ванань Рд., Шань, Шацзин Таун, Баоань Дистрикт, Китай.

Импортер: ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, Инструментальная ул., д. 3, лит. Х, офис 1.

Страна происхождения: Китай.

Уполномоченная организация для принятия претензий на территории РФ: ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, Инструментальная ул., д. 3, лит. Х, офис 1.

Горячая линия производителя: 8-800-775-56-87 (пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени), info@kitfort.ru

Адреса сервисных центров вы можете узнать у оператора горячей линии или на сайте kitfort.ru

Требуется особая утилизация. Во избежание нанесения вреда окружающей среде необходимо отделить данный объект от обычных отходов и утилизировать его наиболее безопасным способом, например, сдать в специальные места по утилизации.

Месяц и год изготовления указаны на нижней стороне упаковочной коробки.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

Условия гарантии

Засорение патрубков, клапана или резервуара для воды органическими, солевыми или минеральными отложениями не является гарантийным случаем. Во избежание образования отложений требуется использовать кипяченую

воду или регулярно проводить очистку, как это указано в руководстве по эксплуатации.

Механическое повреждение корпуса, аксессуаров или составных частей устройства не является гарантийным случаем.

Меры предосторожности

Пожалуйста, внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации. Обратите особое внимание на меры предосторожности. Всегда держите инструкцию под рукой.

1. Людям, которые недавно перенесли периодонтальную или стоматологическую хирургическую операцию, а также тем, кто проходит курс лечения, связанный с проблемами в ротовой полости, перед применением ирригатора необходимо проконсультироваться с лечащим врачом.
2. Если у вас наблюдается сильная кровоточивость десен после двух недель использования ирригатора, обратитесь к врачу и проконсультируйтесь с ним по этому поводу.
3. Устройство предназначено для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, офисах и других подобных местах для непромышленной и некоммерческой эксплуатации.
4. Используйте ирригатор только по назначению и в соответствии с указаниями, изложенными в данном руководстве. Нецелевое использование устройства будет

считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации.

5. Для предотвращения поражения электрическим током не погружайте устройство в воду и другие жидкости.
6. Не переносите прибор, взявшись за шнур питания. Не тяните за шнур питания при отключении вилки от розетки.
7. Не используйте устройство, если шнур питания, или другие части прибора повреждены. Во избежание поражения электрическим током не разбирайте устройство самостоятельно — для его ремонта обратитесь к квалифицированному специалисту. Помните, неправильная сборка устройства повышает опасность поражения электрическим током при эксплуатации.
8. Детям, людям с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицам, не обладающим достаточными знаниями и опытом, разрешается пользоваться прибором только под контролем лиц, ответственных за их безопасность, или после инструктажа по эксплуатации устройства. Не позволяйте детям играть с прибором, ирригатор не игрушка.
9. Не включайте прибор без воды. Это может привести к повреждению устройства.
10. Обязательно выливайте всю оставшуюся воду после использования.
11. Температура воды или раствора должна быть не выше 45 °C.
12. Не допускайте падения ирригатора и не подвергайте его ударам.
13. Храните устройство в недоступных детям местах.

14. Ирригатор — это не игрушка.
15. Используйте только предлагаемые производителем аксессуаров или комплектующие. Использование иных дополнительных принадлежностей может привести к поломке устройства или получению травм.
16. При повреждении шнура питания его следует заменить специальным шнуром или комплектом, полученным у изготовителя или сервисной службы.

IM-2

Другие товары Kitfort

Аэрогриль КТ-2235

- 5 автоматических программ + ручные настройки
- емкость корзины — 2,6 л
- мощность 1300 Вт



Инфракрасная плита КТ-139

- инфракрасный нагрев
- 5 автоматических программ + ручные настройки
- мощность 2000 Вт

Настольная лампа КТ-3326

- 3 уровня яркости
- встроенная RGB-подсветка
- удобная регулировка наклона





Ручной отпариватель КТ-9108

- 2 в 1: отпаривание и сухая глажка
- ворсовая и тканевая насадки в комплекте
- складная конструкция
- мощность 1500 Вт

Сушилка для овощей и фруктов КТ-1919

- температура сушки 35–70°C с шагом 1°C
- регулировка высоты поддонов
- 5 вместительных поддонов в комплекте
- таймер до 24 часов



Настольные часы КТ-3309

- беспроводная зарядка Qi
- 3 режима подсветки
- встроенный будильник





Kitfort

Всегда что-то новенькое!

Kitfort — современный и креативный бренд, который предлагает покупателям не только качественные товары по выгодной цене, но и радует подарками, конкурсами и живым интерактивом! Тысячи пользователей следят за нашими обновлениями и розыгрышами в социальных сетях. Присоединяйтесь к нам и вы!

Приветствуем вас в нашей группе «ВКонтакте»! Каждую неделю мы разыгрываем там десятки призов бытовой техники Kitfort. Участвуйте в морских боях, лотереях, творческих конкурсах и делайте репосты. Адрес группы: vk.com/kitfort

Если вы любите смотреть видео, введите в поиске YouTube: «Kitfort Show» и наслаждайтесь веселыми скетчами на нашем канале. В каждом новом выпуске мы разыгрываем самые популярные товары и новинки компании за комментарии от подписчиков. А содержание видеороликов заставит вас от души посмеяться и стать нашим другом и ценителем того, что мы делаем.

Подписывайтесь и будьте в деле вместе с Kitfort!

info@kitfort.ru

8-800-775-56-87